



URSCHRIFT - ORIGINALE

Nr. **98/25**

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE**

GEGENSTAND:

Abschluss eines Vertrages mit Castiglioni & Gitzl GmbH für die Miete von Druckern und Multifunktionsgeräten für die Gemeindeämter, Gemeindebibliothek und Kindergärten, einschließlich Serviceleistungen, im Zeitraum 01.03.2025 - 28.02.2029 (CIG B5B60AD0D1)

OGGETTO:

Stipula di un contratto con Catiglioni & Gitzl Srl per il noleggio di stampanti e macchine multifunzionali per gli uffici comunali, la biblioteca comunale e le scuole materne, incluse prestazioni di servizio, nel periodo 01.03.2025 - 28.02.2029 (CIG B5B60AD0D1)

SITZUNG VOM

SEDUTA DEL

20.02.2025 - ore 10:00 Uhr

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute im üblichen Sitzungssaal die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

| | | |
|---------------------|--------------------|-------------|
| Rainer Klaus | Bürgermeister | Sindaco |
| Kraler Harald | Vize-Bürgermeister | Vicesindaco |
| Fuchs Peter | Referent | Assessore |
| Holzer Stefan | Referent | Assessore |
| Patzleiner Emanuel | Referent | Assessore |
| Rienzner Rosa Maria | Referentin | Assessora |

| A.E. A.G. | A.U. A.I. | Fernzugang mod.remota |
|--------------|--------------|--------------------------|
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

Seinen Beistand leistet der Gemeinsekretär, Herr

Assiste il Segretario Comunale, Signor

Happacher Dr. Michael

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

Rainer Klaus

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindeausschuss behandelt obigen Gegenstand.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La giunta comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

VORAUSGESCHICKT, dass die Gemeindeverwaltung beabsichtigt, die Bürokommunikation weiterhin durch das Anmieten aller relevanten Geräte wie Drucker, Multifunktionsgeräte und Scanner sicherzustellen. Diese Entscheidung basiert auf der bisherigen Praxis, bei der die Geräte nicht gekauft, sondern über Mietverträge bereitgestellt werden. Im Rahmen dieser Strategie sollen auch die damit verbundenen Kosten für Verbrauchsmaterialien, Wartung und Reparaturen in die Mietvereinbarung integriert bleiben, um eine kontinuierliche Effizienz und Kostenkontrolle zu gewährleisten;

DARAUF HINGEWIESEN, dass die Vorteile der Mietlösung folgende sind:

- Kalkulierbare Kosten: Die Gemeindeverwaltung zahlt feste monatliche Raten, die alle Kosten für die Geräte, Wartung und Verbrauchsmaterialien abdecken. Dadurch entstehen keine unerwarteten Ausgaben für Reparaturen oder Ersatzteile;
- Service und Wartung inklusive: Im Rahmen der Mietverträge sind Wartungsleistungen sowie Reparaturen inkludiert, was die Verwaltung von Störungen und Ausfällen vereinfacht. Bei technischen Problemen wird schnell Ersatz geliefert, was Ausfallzeiten minimiert;
- Technologische Aktualität: Mietmodelle ermöglichen es der Gemeindeverwaltung, regelmäßig auf neue und leistungsfähigere Geräte umzurüsten, ohne dass zusätzliche Investitionen für die Anschaffung neuer Geräte notwendig sind;
- Platzierung von Verbrauchsmaterialien: Die Lieferung und Verwaltung von Verbrauchsmaterialien wie Toner und Papier wird ebenfalls durch den Mietvertrag geregelt, was eine konstante Verfügbarkeit gewährleistet;

NACH DAFÜRHALTEN, den Vertrag für die Dauer von vier Jahren abzuschließen. Ein fünfjähriger Mietvertrag bietet eine ausgewogene Lösung zwischen Stabilität, technologischem Fortschritt und finanzieller Effizienz, was besonders für die Gemein-

LA GIUNTA COMUNALE

PREMESSO che l'amministrazione comunale intende continuare a garantire la comunicazione aziendale tramite il noleggio di tutti i dispositivi rilevanti, come stampanti, dispositivi multifunzionali e scanner. Questa decisione si basa sulla prassi attuale, in cui i dispositivi non vengono acquistati, ma forniti tramite contratti di noleggio. Nell'ambito di questa strategia, i costi relativi ai materiali di consumo, alla manutenzione e alle riparazioni continueranno a essere inclusi negli accordi di noleggio, garantendo così un'efficienza costante e un controllo sui costi;

DATO ATTO che i vantaggi della soluzione di noleggio sono i seguenti:

- Kalkulierbare Kosten: Die Gemeindeverwaltung zahlt feste monatliche Raten, die alle Kosten für die Geräte, Wartung und Verbrauchsmaterialien abdecken. Dadurch entstehen keine unerwarteten Ausgaben für Reparaturen oder Ersatzteile;
- Service und Wartung inklusive: Im Rahmen der Mietverträge sind Wartungsleistungen sowie Reparaturen inkludiert, was die Verwaltung von Störungen und Ausfällen vereinfacht. Bei technischen Problemen wird schnell Ersatz geliefert, was Ausfallzeiten minimiert;
- Technologische Aktualität: Mietmodelle ermöglichen es der Gemeindeverwaltung, regelmäßig auf neue und leistungsfähigere Geräte umzurüsten, ohne dass zusätzliche Investitionen für die Anschaffung neuer Geräte notwendig sind;
- Platzierung von Verbrauchsmaterialien: Die Lieferung und Verwaltung von Verbrauchsmaterialien wie Toner und Papier wird ebenfalls durch den Mietvertrag geregelt, was eine konstante Verfügbarkeit gewährleistet;

RITENUTO opportuno stipulare il contratto per la durata di quattro anni. Un contratto di noleggio di tre anni rappresenta una soluzione equilibrata tra stabilità, innovazione tecnologica ed efficienza finanziaria, risultando particolarmente vantaggioso per

deverwaltung von Vorteil ist;

NACH EINSICHTNAHME in den Art. 21-ter des L.G. Nr. 1/2002, wonach die Gemeinden nur auf die Rahmenvereinbarungen zurückgreifen, die von der Agentur für öffentliche Verträge (AOV) in ihrer Eigenschaft als Stelle für Sammelbeschaffungen abgeschlossen werden. Für die Vergabe von Liefer-, Dienstleistungs- und Instandhaltungsaufträgen unter dem EU-Schwellenwert greifen die Gemeinden alternativ zum Beitritt zu den von der AOV abgeschlossenen Rahmenvereinbarungen und unter Einhaltung der entsprechenden Preis- und Qualitätsparameter als Höchstgrenzen, ausschließlich auf den elektronischen Markt des Landes Südtirol zurück oder auf das telematische System des Landes, wenn es keine Ausschreibungen für die Zulassung gibt;

NACH FESTSTELLUNG, dass gegenwärtig auf der Homepage <http://www.ausschreibungen-suedtirol.it> keine aktive Rahmenvereinbarungen für die einzelnen Leistungen der gegenständlichen Ausschreibung bestehen;

NACH FESTSTELLUNG, dass für gegenständliche Lieferung/Dienstleistung auf der Webseite der AOV keine Bezugspreise im Sinne des Art. 21-ter, Abs. 5 des L.G. Nr. 1/2002 veröffentlicht sind;

NACH FESTSTELLUNG, dass, was die Tintenkartuschen betrifft, auf dem Elektronischen Markt des Landes (EMS) zwar eine entsprechende Zulassungsbekanntmachung vorhanden ist, diese aber teurer sind;

NACH DAFÜRHALTEN, deshalb ein eigenes autonomes Verfahren abzuwickeln;

NACH EINSICHTNAHME in den Teil II des GvD. Nr. 36/2023, das die Digitalisierung des gesamten Vergabezyklus vorsieht;

FESTGESTELLT, dass der Auftragswert unter € 140.000,00 (Dienstleistungen und Lieferungen) bzw. unter € 150.000,00 (Arbeiten) liegt;

NACH EINSICHTNAHME in den Art. 26,

l'amministrazione comunale;

VISTO l'art. 21-ter della L.P. n. 1/2002, secondo il quale i Comuni, ricorrono solo alle convenzioni-quadro stipulate dal soggetto aggregatore provinciale Agenzia per i contratti pubblici (ACP). Per gli affidamenti di forniture, servizi e manutenzioni di importo inferiore alla soglia di rilevanza comunitaria, i Comuni, in alternativa all'adesione alle convenzioni-quadro stipulate dall'ACP e sempre nel rispetto dei relativi parametri di prezzo-qualità come limiti massimi, ricorrono in via esclusiva al mercato elettronico provinciale ovvero, nel caso di assenza di bandi di abilitazione, al sistema telematico provinciale;

CONSTATATO che al momento non esistono sul sito <http://www.banditoadige.it> convenzioni-quadro attive con riferimento ai singoli prestazioni della presente gara;

CONSTATATO che per il servizio/la fornitura in oggetto non sono pubblicati sul sito web dell'ACP prezzi di riferimento ai sensi dell'art. 21-ter, c. 5 della L.P. n. 1/2002;

CONSTATATO che, per quanto riguarda le cartucce d'inchiostro, sul Mercato elettronico della provincia (MEPAP) è disponibile un relativo bando di abilitazione, queste sono però più care;

RITENUTO pertanto di esperire una propria autonoma procedura;

VISTA la parte II del D.Lgs. n. 36/2023 che prevede la digitalizzazione dell'intero ciclo degli appalti;

ACCERTATO che il valore dell'affidamento è inferiore a € 140.000,00 (servizi e forniture) ossia inferiore a € 150.000,00 (lavori);

VISTO l'art. 26, co 1, lettere a) e b), nonché

Abs. 1, Buchstaben a) und b), und Abs. 3 des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, wonach die Vergabestellen Bauleistungen unter € 150.000,00 und Dienstleistungen und Lieferungen unter € 140.000,00 mittels Direktauftrag, auch ohne Konsultation von mehreren Wirtschaftsteilnehmern, vergeben, wobei die einzuladenden Wirtschaftsteilnehmer aus dem Verzeichnis laut Art. 27 unter Einhaltung der Grundsätze der Rotation, des freien Wettbewerbs, der Gleichbehandlung, der Nichtdiskriminierung, der Transparenz und der Verhältnismäßigkeit ermittelt werden;

BERÜCKSICHTIGT, dass die Ausschreibung aus folgenden Gründen nicht in Lose im Sinne von Art. 28, Abs. 1 des L.G. Nr. 16/2015 aufgeteilt wird:

- keine Beeinträchtigung des Wettbewerbes. Die Teilnahme von Kleinst-, Klein- und Mittelbetrieben, einschließlich ortsnahen Unternehmen, ist gewährleistet;
- die Vertragsleistungen müssen aus technischen Gründen von ein und demselben Wirtschaftsteilnehmer durchgeführt werden, nachdem sie eng miteinander verbunden sind;

DARAUF HINGEWIESEN, dass laut APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 10, genehmigt mit Beschluss der Landesregierung Nr. 665 vom 08.08.2023, bei Vergaben mit geschätztem Wert unter € 140.000,00 für Lieferungen und Dienstleistungen und bis zu € 500.000,00 für Bauarbeiten das Nichtvorliegen eines grenzüberschreitenden Interesses im Sinne des Art. 26, Abs. 5 des L.G. Nr. 16/2015 angenommen werden kann;

DARAUF HINGEWIESEN, dass nach Durchführung einer Markterhebung mittels des telematischen Verzeichnisses der Wirtschaftsteilnehmer des Landes ein diesbezügliches Angebot des Unternehmens Castiglioni & Gitzl GmbH, MwSt.-Nr. 01186680219, eingeholt worden ist;

DARAUF HINGEWIESEN, dass die Wahl aus folgenden Gründen auf den genannten Wirtschaftsteilnehmer gefallen ist:

- er verfügt über die für die Durchführung der vertraglichen Leistungen geeignete Erfahrung;

co. 3 della L.P. 17.12.2015, n. 16, a norma del quale le stazioni appaltanti procedono all'affidamento diretto per lavori di importo inferiore a € 150.000,00 e per servizi e forniture di importo inferiore a € 140.000,00, anche senza consultazione di più operatori economici, selezionando gli operatori economici da invitare dall'elenco di cui all'art. 27, nel rispetto dei principi di rotazione, libera concorrenza, parità di trattamento, non discriminazione, trasparenza e proporzionalità;

CONSIDERATO che la gara non viene suddivisa in lotti ai sensi dell'art. 28, co. 1 della L.P. n. 16/2015, per i seguenti motivi:

- nessuna pregiudicazione della concorrenza. La partecipazione delle microimprese, piccole e medie imprese, anche di prossimità, è garantita;
- le prestazioni contrattuali, per ragioni tecniche, devono essere eseguite dal medesimo operatore economico giacché strettamente correlate tra loro;

RILEVATO che, secondo la linea guida PAB n. 10, approvata con deliberazione della Giunta provinciale n. 665 dell'08.08.2023, in presenza di appalti di importo stimato inferiore a € 140.000,00 per forniture e servizi e fino a € 500.000,00 per lavori l'assenza di un interesse transfrontaliero certo ai sensi dell'art. 26, co. 5 della L.P. n. 16/2015 può essere presunta;

DATO ATTO che, a seguito di una indagine di mercato svolta tramite consultazione dell'elenco telematico degli operatori della Provincia Autonoma di Bolzano, è stata inoltrata relativa richiesta di offerta all'impresa Castiglioni & Gitzl Srl, Part.IVA 01186680219;

DATO ATTO che la scelta è caduta sul suddetto operatore economico per i seguenti motivi:

- vanta esperienze pregresse idonee all'esecuzione delle prestazioni oggetto del contratto;

NACH EINSICHTNAHME in dieses über die Plattform <http://www.ausschreibungen-suedtirol.it> eingereichte Angebot vom 18.02.2025, aus welchem hervorgeht, dass sich der oben genannte Wirtschaftsteilnehmer bereit erklärt, den gegenständlichen Auftrag für folgende Beträge, zuzüglich MwSt., zu übernehmen:

- Monatliche Mietpauschale (inkl. 10.000 Kopien/Monat s/w & 3.500 Kopien/Monat in Farbe), Wartungsvertrag „all inclusive“ und MPS-Druckkostenkontrolle: € 729,85;
- Nicht im Wartungsvertrag „all in“ einbegriffene technische Einsätze: € 79,00/h;
- Folgedrucke für 100 A4-Seiten S/W: € 0,0075/Kopie;
- Folgedrucke für 100 A4-Seiten Farbe: € 0,043/Kopie;

BERÜCKSICHTIGT, dass der Zuschlag dem Gemeindeausschuss vorbehalten ist;

FESTGESTELLT, dass das Angebot aus folgenden Gründen angemessen erscheint:

- es liegt ein Vergleichskostenvorschlag vor, der höher ist;

DARAUF HINGEWIESEN weiters, dass das Angebot auch in technischer Hinsicht bewertet wurde und als angemessen erachtet wird;

FESTGESTELLT, dass die Marktforschung ohne Begrenzung der Anzahl der Wirtschaftsteilnehmer im Besitz der geforderten Voraussetzungen durchgeführt worden ist und folglich im Sinne des Art. 49, Abs. 5 des GvD Nr. 36/2023 von der Anwendung des Rotationsprinzips abgewichen werden kann;

DARAUF HINGEWIESEN, dass, unabhängig davon, die gegenständliche Vergabe unter Beachtung des Rotationsprinzips erfolgt;

DARAUF HINGEWIESEN, dass der Gemeindesekretär als alleiniger Projektverantwortlicher (EPV) bestätigt, dass er sich im Hinblick auf das Verfahren nicht in einem, auch nur potentiellen, Interessenkonflikt befindet;

VISTA tale offerta del 18/02/2025, presentata tramite la piattaforma elettronica <http://www.bandi-altoadige.it>, dalla quale risulta che il citato operatore economico si dichiara disposto ad assumere l'incarico in oggetto per i seguenti importi, oltre IVA:

- Canone di noleggio mensile (incl. 10.000 copie/mese b/n e 3.500 copie/mese a colori, contratto di manutenzione „all inclusive“ e MPS-Controllo costi stampa: € 729,85;
- Interventi tecnici non compresi nel contratto di manutenzione „all in“: € 79,00/ora;
- Stampe successive per 100 pagine A4 B/N: € 0,0075/copia;
- Stampe successive per 100 pagine A4 a colori: € 0,043/copia

CONSIDERATO che l'aggiudicazione è riservata alla giunta comunale;

ACCERTATO che l'offerta appare congrua per i seguenti motivi:

- esiste un preventivo di spesa comparativo più alto;

DATO ATTO inoltre che l'offerta è stata valutata anche sotto l'aspetto tecnico e ritenuta congrua;

ACCERTATO che l'indagine di mercato è stata effettuata senza porre limiti al numero di operatori economici in possesso dei requisiti richiesti da invitare alla successiva procedura negoziata e, di conseguenza, è consentito derogare all'applicazione del principio di rotazione, ai sensi dell'art. 49, co. 5 del D.Lgs. n. 36/2023.

DATO ATTO che, indipendentemente da ciò, il presente affidamento avviene nel rispetto del principio di rotazione;

DATO ATTO che il segretario comunale, quale responsabile unico del procedimento (RUP), dichiara di non trovarsi in una situazione di conflitto di interessi, neanche potenziale, rispetto al procedimento in oggetto;

NACH EINSICHTNAHME in die Vertragsunterlagen, die integrierenden Bestandteil der vorliegenden Maßnahme bilden, wenn auch nicht materiell beigelegt, und die die Bedingungen und Klauseln enthalten, die das Vertragsverhältnis mit dem Auftragnehmer regeln;

NACH erfolgter Beratung;

NACH EINSICHTNAHME in das einheitliche Strategiedokument 2025 - 2027, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 58/24 vom 19.12.2024;

NACH EINSICHTNAHME in den Haushaltsvoranschlag 2025 - 2027, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 59/24 vom 19.12.2024;

NACH EINSICHTNAHME in die programmatischen Richtlinien zur Durchführung des Haushaltsvoranschlages 2025 - 2027 und des entsprechenden Berichtes, genehmigt mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 1/25 vom 10.01.2025;

BERÜCKSICHTIGT, dass die Finanzierung der mutmaßlichen Gesamtausgabe von € 46.400,02, welche sich in Durchführung gegenständlichen Beschlusses ergibt, mit den Mitteln aus dem Haushalt der Gemeinde bestritten wird;

NACH EINSICHTNAHME in die Richtlinien 2014/23/EU, 2014/24/EU und 2014/25/EU des europäischen Parlaments;

NACH EINSICHTNAHME in das GvD vom 31.03.2023, Nr. 36 "Kodex der öffentlichen Verträge in Durchführung des Artikels 1 des Gesetzes vom 21. Juni 2022, Nr. 78, betreffend Beauftragung der Regierung im Bereich der öffentlichen Verträge";

NACH EINSICHTNAHME in das L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16 „Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe“;

NACH EINSICHTNAHME in die APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 4 „Direktvergaben“, genehmigt mit Beschluss der Landesregierung Nr. 547 vom 27.06.2023;

NACH EINSICHTNAME in das L.G. vom

VISTA la documentazione contrattuale, che costituisce parte integrante del presente provvedimento anche se non materialmente allegata, e che contiene le condizioni e le clausole che disciplinano il rapporto contrattuale con l'affidatario;

ESATURITA la discussione;

VISTO il documento unico di programmazione 2025 - 2027, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 58/24 del 19.12.2024;

VISTO il bilancio di previsione 2025 - 2027, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 59/24 del 19.12.2024;

VISTI gli atti programmatici di indirizzo, attuativi del bilancio 2025 - 2027 e della relativa relazione previsionale e programmatica, approvati con deliberazione della giunta comunale n. 1/25 del 10.01.2025

CONSIDERATO che al finanziamento della spesa totale, presunta in € 46.400,02, derivante dall'esecuzione della presente deliberazione, viene fatto fronte con i fondi di bilancio del comune;

VISTA le direttive le 2014/23/UE, 2014/24/UE e 2014/25/UE del Parlamento europeo;

VISTO il D.Lgs. 31.03.2023, n. 36 „Codice dei contratti pubblici in attuazione dell'articolo 1 della legge 21 giugno 2022, n. 78, recante delega al Governo in materia di contratti pubblici“;

VISTA la L.P. 17.12.2015, n. 16 „Disposizione sugli appalti pubblici“;

VISTA la linea guida PAB n. 4 "Affidamento diretti", approvata con deliberazione della Giunta provinciale n. 547 del 27.06.2023;

VISTA la L.P. 22.10.1993, n. 17 "Disciplina

22.10.1993, Nr. 17 „Regelung des Verwaltungsverfahrens und des Rechts auf Zugang zu Verwaltungsunterlagen“;

NACH EINSICHTNAHME in das GvD. vom 09.04.2008, Nr. 81 „Einheitstext zur Gesundheit und Arbeitssicherheit“;

NACH EINSICHTNAHME in die Verordnung zur Regelung der Verträge, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 71 vom 14.10.2010;

NACH EINSICHTNAHME in die Satzung der Gemeinde Innichen, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 08/06 vom 31.01.2006, veröffentlicht im Beiblatt Nr. 2 zum Amtsblatt vom 14.03.2006, Nr. 11/I-II, und nachfolgende Änderungen und Ergänzungen;

DARAUF HINGEWIESEN, dass zu gegenständlicher Beschlussvorlage die folgenden positiven Gutachten im Sinne der Artt. 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ abgegeben wurden:

- für die fachliche Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des zuständigen Dienstes - elektronischer Fingerabdruck

4O5mPn+8gZwIE7Uowio1m8ljgoDXJhYPoHNIJDzskoM=

- für die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des Finanzdienstes - elektronischer Fingerabdruck:

b4l88H5bzY/SUN9Q+9SZnnUYIYkbSDuCaMHZdF7YIFk=

NACH EINSICHTNAHME in das R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“;

del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi“;

VISTO il D.Lgs. 09.04.2008, n. 81 “Testo unico sulla salute e sicurezza sul lavoro“;

VISTO il regolamento per la disciplina dei contratti, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 71 del 14.10.2010;

VISTO lo statuto del Comune di San Candido, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 08/06 del 31.01.2006, pubblicato nel supplemento n. 2 al B.U. del 14.03.2006, n. 11/I-II, e successive modificazioni ed integrazioni;

DATO ATTO che sulla presente proposta di deliberazione sono stati espressi i seguenti pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“:

- per la regolarità tecnica: da parte del Responsabile del servizio competente - impronta digitale

- per la regolarità contabile: da parte del Responsabile del Servizio Finanziario - impronta digitale:

b e s c h l i e ß t

einstimmig in gesetzlicher Form:

1. mit dem Unternehmen Castiglioni & Gitzl, MwSt.-Nr. 01186680219, einen Vertrag für die Miete von Druckern und Multifunktionsgeräten für die Gemeindeämter, Gemeindebibliothek und Kindergärten, einschließlich Serviceleis-

d e l i b e r a

ad unanimità di voti nella forma di legge:

1. di stipulare con l'impresa Castiglioni & Gitzl Srl, Part.IVA 01186680219, un contratto per il noleggio di stampanti e macchine multifunzionali per gli uffici comunali, la biblioteca comunale e le scuole materne, incluse prestazioni di

tungen, im Zeitraum 01.03.2025 - 28.02.2029 für folgende Beträge, zuzüglich MwSt., in Übereinstimmung mit dem Angebot vom 18.02.2025 abzuschließen:

- Monatliche Mietpauschale (inkl. 10.000 Kopien/Monat s/w und 3.500 Kopien/Monat in Farbe), Wartungsvertrag „all inclusive“ und MPS-Druckkostenkontrolle: € 729,85;
- Nicht im Wartungsvertrag „all in“ einbegriffene technische Einsätze: € 79,00/h;
- Folgedrucke für 100 A4-Seiten S/W: € 0,0075/Kopie;
- Folgedrucke für 100 A4-Seiten Farbe: € 0,043/Kopie;

2. die Vertragsunterlagen, die integrierenden Bestandteil gegenständlichen Beschlusses bilden, auch wenn sie materiell nicht beiliegen, und die die wesentlichen Bedingungen enthalten, die das Vertragsverhältnis mit dem Auftragnehmer regeln, zu genehmigen;
3. darauf hinzuweisen, dass gemäß Art. 36, Abs. 1 des L.G. Nr. 16/2015 für die gegenständliche Beauftragung keine Sicherheit geleistet werden muss, da der Ausschreibungsbetrag unter € 40.000,00 liegt;
4. den Vertrag im Sinne des Art. 18 des GvD. Nr. 36/2023 in elektronischer Form mittels Korrespondenz gemäß den im Handel geltenden Gebräuchen in Form eines Briefwechsels abzuschließen;
5. den Bürgermeister zu beauftragen und zu ermächtigen, denselben Vertrag zu unterzeichnen;
6. darauf hinzuweisen, dass im Sinne des Art. 32, Absatz 1 des L.G. Nr. 16/2015 die Kontrollen der Erklärungen über die Erfüllung der Teilnahmevoraussetzungen für Vergaben bis zu einem Betrag von € 150.000,00, die über elektronische Instrumente abgewickelt werden, von der Agentur durchgeführt werden, die das zentrale telematische

servizio, nel periodo 01.03.2025 - 28.02.2029 per i seguenti importi, oltre IVA, giusta l'offerta del 18/02/2025

- Canone di noleggio mensile (incl. 10.000 copie/mese b/n e 3.500 copie/mese a colori, contratto di manutenzione „all inclusive“ e MPS-Controllo costi stampa: € 729,85;
- Interventi tecnici non compresi nel contratto di manutenzione „all in“: € 79,00/ora;
- Stampe successive per 100 pagine A4 B/N: € 0,0075/copia;
- Stampe successive per 100 pagine A4 a colori: € 0,043/copia;

2. di approvare la documentazione contrattuale, che costituisce parte integrante della presente deliberazione anche se non materialmente allegata, e che contiene le condizioni essenziali che disciplinano il rapporto contrattuale con l'affidatario;
3. di dare atto che, ai sensi dell'art. 36, co. 1 della L.P. n. 16/2015, per l'affidamento in oggetto non deve essere prestata alcuna garanzia, in quanto l'importo a base di gara è inferiore a € 40.000,00;
4. di stipulare il contratto in forma elettronica mediante corrispondenza secondo l'uso commerciale, consistente in un apposito scambio di lettere, ai sensi dell'art. 18 del D.Lgs. n. 36/2023;
5. di incaricare e autorizzare il Sindaco a sottoscrivere il contratto medesimo;
6. di dare atto che, ai sensi dell'art. 32, comma 1 della L.P. n. 16/2015, i controlli relativi alle dichiarazioni sul possesso dei requisiti di partecipazione per affidamenti fino ad un importo di € 150.000,00, svolti con strumenti elettronici, vengono effettuati dall'Agenzia che controlla centralmente a campione l'elenco telematico degli operatori eco-

Verzeichnis der Wirtschaftsteilnehmer stichprobenartig kontrolliert;

nomici;

7. als Verantwortlichen für die Durchführung den zuständigen Gemeindefere-
renten zu ernennen;
8. die mutmaßliche Gesamtausgabe von
€ 32.866,68 für den Zeitraum
01.03.2025 – 31.12.2027, welche sich
in Durchführung gegenständlichen Be-
schlusses ergibt, dem Haushaltsvoran-
schlag 2025 - 2027 wie folgt anzulas-
ten:

7. di designare quale responsabile
dell'esecuzione l'assessore comunale
competente;
8. di imputare la spesa totale, presunta in
€ 32.866,68 per il periodo 01.03.2025 -
31.12.2027, derivante dall'esecuzione
della presente deliberazione, al bilan-
cio di previsione 2025 - 2027 nel modo
seguinte:

| Titel 1 Titolo | | |
|--|--|---|
| Ordentliche Wartung und Reparaturen | Kapitel 01061.03.20900 capitolo | Manutenzione ordinaria e riparazioni |
| Ordentliche Wartung und Reparaturen | Kapitel 04011.03.20900 capitolo | Manutenzione ordinaria e riparazioni |
| Ordentliche Wartung und Reparaturen | Kapitel 05021.03.20900 capitolo | Manutenzione ordinaria e riparazioni |
| Grundlage | 26.939,90 € | Imponibile |
| MwSt. 22% | 5.387,98 € | IVA 22% |
| Gesamtsumme | 32.866,68 € | Totale |
| 2025 | 9.666,67 € | 2025 |
| 2026 | 11.600,00 € | 2026 |
| 2027 | 11.600,00 € | 2027 |

9. die erforderlichen Ansätze in den fol-
genden Haushalten der Gemeinde vor-
zusehen;
10. den genannten Betrag nach Überprü-
fung der ordnungsgemäßen Ausfüh-
rung des Auftrages gegen Vorlage der
Rechnung ohne Fassung eines eigen-
en Beschlusses zu liquidieren und
auszubezahlen, sofern er sich inner-
halb der Grenzen der vorliegenden
Ausgabenverpflichtung bewegt;
11. im Sinne des Art. 183, Absatz 2 des
R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der
örtlichen Körperschaften der Autono-

9. di prevedere gli stanziamenti occorrenti
nei seguenti bilanci del comune;
10. di liquidare e pagare il citato importo,
previo controllo della regolare esecu-
zione dell'incarico, dietro presentazio-
ne della fattura, senza adozione di ap-
posita deliberazione, qualora sia ricom-
preso nei limiti del presente impegno di
spesa;
11. di trasmettere, a norma dell'art. 183,
comma 2 della L.R. 03.05.2018, n. 2
„Codice degli enti locali della Regione

men Region Trentino-Südtirol“ eine Abschrift gegenständlicher Maßnahme gleichzeitig mit dem Aushang an der Amtstafel den Fraktionssprechern im Gemeinderat zu übermitteln;

12. das Original dieses Dokuments in den digitalen Archiven der Gemeinde Innichen im Sinne des Art. 22 des GvD vom 07.03.2005, Nr. 82 i.g.F. aufzubewahren.

b e s c h l i e ß t

einstimmig in gesetzlicher Form:

gegenständlichen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 “Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ in Anbetracht der Dringlichkeit der Angelegenheit für unverzüglich vollziehbar zu erklären.

Rechtsmittel: Gegen diesen Beschluss kann während seiner Veröffentlichung beim Gemeindefachausschuss Einwand erhoben und innerhalb von 60 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgericht Trentino-Südtirol – Autonome Sektion für die Provinz Bozen Rekurs eingebracht werden.

Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5 des GvD Nr. 104/2010 auf 30 Tage reduziert.

autonoma Trentino-Alto Adige“, copia del presente provvedimento, contestualmente all'affissione all'albo, ai capigruppi consiliari;

12. di conservare l'originale del presente documento negli archivi informatici del Comune di San Candido ai sensi dell'art 22 del D.Lgs. del 07/03/2005, n. 82 i.v..

d e l i b e r a

ad unanimità di voti nella forma di legge:

di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 4, della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“, stante l'urgenza di provvedere.

Mezzi d'impugnazione: Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione presso la Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa Trentino-Alto Adige – Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano entro 60 giorni.

Se la deliberazione riguarda l'affidamento di appalti pubblici, il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni, ai sensi dell'art. 120, c. 5 del D.Lgs. n. 104/2010.

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

Der Bürgermeister/Il Sindaco

Rainer Klaus

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

Letto, confermato e sottoscritto:

Der Sekretär/Il Segretario

Happacher Dr. Michael

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale
